

ENGLISCH

Belletristik

2011

AUTOR/IN	TITEL	VERLAG + JAHR	ÜBERSETZER/IN
Farquharson, Vanessa	Nackt schlafen ist bio	Bastei Lübbe 2011	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Morrissey, Di	Der Duft der Mohnblume	Knaur 2011	Gerlinde Schermer-Rauwolf Sonja Schuhmacher Red.: Boris Heczko

2010

Banville, John (alias Benjamin Black)	Der Lemur	Rowohlt 2010	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Benjamin, Melanie	Alice und ich	C.Bertelsmann 2010	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Clare, Lucy	Septemberwünsche	Knaur 2010	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Clark, Clare	Die französische Braut	Hoffmann & Campe 2010	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Willet, Marcia	Julias Versprechen	Lübbe Ehrenwirth 2010	Christa Prummer-Lehmair Rita Seuß

2009

Addonia, Suleiman	Eine Liebe in Dschidda	Hoffmann & Campe 2009	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Bower, Sarah	Das Siegel der Borgia	Weltbild 2009	Katharina Förs Bernhard Jendricke Barbara Steckhan
Clarke, Stephen	Ein Engländer in Saint-Tropez	Piper 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann

Gerrard, Nicci	Das Fenster nach Innen	Lübbe 2009	Rita Seuß Barbara Steckhan
Ramsay, Eileen	Jene Tage in Lissabon	Ehrenwirth 2009	Katharina Förs Sonja Schuhmacher

BACKLIST ENGLISCH

Belletristik

AUTOR/IN	TITEL	VERLAG + JAHR	ÜBERSETZER/IN
Addonia, Suleiman	Eine Liebe in Dschidida	Hoffmann & Campe 2009	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Ali, Tariq	Das Buch Saladin	Diederichs 1998	Petra Hrabak Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Ali, Tariq	Die steinerne Frau	Diederichs 2000	Petra Hrabak Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Ambrose, David	Ex	Schneekluth 1998	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Armano, Venero	Die Sehnsucht des Sizilianers	Lübbe 2003	Katharina Förs Barbara Steckhan Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Badenoch, Andrea	Verschwiegen ist nur der Tod	Diana 2001	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Banville, John (alias Benjamin Black)	Der Lemur	Rowohlt 2010	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Belamy, Guy	Manchen gibt's der Herr im Schlaf	Goldmann 1991	Gerlinde Schermer-Rauwolf mit Uta Angerer
Benjamin, Melanie	Alice und ich	C.Bertelsmann 2010	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Bernstein, Jane	Rachel. Die Welt mit der Seele sehen	Knauer 1989	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke

Binchy, Maeve	Unter der Blutbuche	Knaur 1995	Katharina Först Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Binchy, Maeve	Im Kreis der Freunde	Knaur 1995	Robert A. Weiß mit Christine Strüh Red.: Boris Heczko
Binchy, Maeve	Der grüne See	Droemer 1996	Christa Prummer-Lehmair Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert Weiß Red.: Boris Heczko
Binchy, Maeve	Jeden Freitagabend	Knaur 1996	Robert A. Weiß mit Petra Hrabak
Binchy, Maeve	Miss Martins größter Wunsch und andere Weihnachtsgeschichten	Knaur 1996	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Binchy, Maeve	Die Straßen von London	Knaur 1997	Robert A. Weiß Christa Prummer-Lehmair Red.: Boris Heczko
Binchy, Maeve	Die irische Signora	Droemer 1997	Christa Prummer-Lehmair Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Binchy, Maeve	Ein Haus in Irland	Droemer 1999	Christa Prummer-Lehmair Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Binchy, Maeve	Rückkehr nach Irland	Droemer 2000	Christa Prummer-Lehmair Sonja Schuhmacher Robert A. Weiß
Binchy, Maeve	Das Weihnachtskind und andere Geschichten zur stillen Zeit	Knaur 2008	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß mit Gabriela Schönberger
Binchy, Maeve	Echo vergangener Tage	Knaur 1995	Christa Prummer-Lehmair Barbara Reitz Gerlinde Schermer-Rauwolf Red.: Boris Heczko

Binchy, Maeve	Das Herz von Dublin	Droemer 2002	Christa Prummer-Lehmair Sonja Schuhmacher
Binchy, Maeve	Silberhochzeit	Knauer 1995	Sonja Schuhmacher Christa Prummer-Lehmair Red.: Boris Heczko
Binchy, Maeve; Boylan, Clare; Donoghue, Emma; Haverty, Anne; Ni Dhuibhne, Eilis; O'Riordan, Kate; Purcell, Deirdre; Bolger, Dermot (Hg.)	Ladies Night in Finbars Hotel	Krüger 2001	In Teilen übersetzt von Christa Prummer-Lehmair Gerlinde Schermer-Rauwolf
Bingham, Charlotte	Hör auf dein Herz	Knauer 2007	Sonja Schuhmacher
Bower, Sarah	Das Siegel der Borgia	Weltbild 2009	Katharina Förs Bernhard Jendricke Barbara Steckhan
Breslin, Jimmy	Er wurde hungrig, da vergaß er sich	Goldmann 1990	Gabriele Gockel Gerlinde Schermer Red.: Boris Heczko
Carey, Lisa	Das Lied der Insel	Droemer 1999	Gabriele Gockel mit Petra Hrabak Red.: Boris Heczko
Carter, Jimmy	Die Rebellen	Scherz 2004	Gerlinde Schermer-Rauwolf Sonja Schuhmacher mit Heide Horn und Thomas Merk
Case, John	Der Schatten des Herrn	Scherz 1997	Sonja Schuhmacher Barbara Runge
Clare, Lucy	Septemberwünsche	Knauer 2010	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Clark, Clare	Der Vermesser	Hoffmann & Campe 2006	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Clark, Clare	Der Apotheker	Hoffmann & Campe 2007	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Clark, Clare	Die französische Braut	Hoffmann & Campe 2010	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Clarke, Stephe	Ein Engländer in Saint-Tropez	Piper 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann

Clarke, Stephen	Ein Engländer in Paris	Kabel by Piper 2005	Thomas Wollermann
Clarke, Stephen	Ich bin ein Pariser	Piper 2006	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Clarke, Stephen	Merde happens	Piper 2008	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Clarke, Stephen	Überleben unter Franzosen	Piper 2008	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Cohen, Jon	Die verkehrte Welt des Henry Miles	Knaur 1996	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Cohen, Jon	Max Lakeman und die schöne Fremde	Knaur 1991	Kollektiv Druck-Reif
Corbett, Hopkirk, Pollard	Drei Frauen, ein Skandal	Rororo 1996	Gabriele Gockel mit Blanca Dahms
Curley, Marianne	Die Prophezeiung der Auserwählten	Nagel & Kimche 2006	Petra Hrabak Christa Prummer-Lehmair
Curley, Marianne	Die Hüter der Zeit	Nagel & Kimche 2004	Kollektiv Druck-Reif
Curley, Marianne	Die Rache der Göttin	Nagel & Kimche 2005	Kollektiv Druck-Reif
De Guise, Elizabeth	Pfaudentanz	Knaur 1991	Kollektiv Druck-Reif Red : Boris Heczko
De Silva, Colin	Mausoleum der Liebe	Knaur 1989	Bernhard Jendricke Gerlinde Schermer mit Thomas Staender
DeMarco, Kathleen	Das hier ist nicht New York, wissen Sie	Edition Lübbe 2002	Gabriele Gockel Barbara Steckhan
DeMarco, Kathleen	Der Unterschied zwischen dir und mir	Lübbe / BLT 2005	Katharina Förs Barbara Steckhan mit Heide Horn
Docx, Edward	Der Kalligraf	Lübbe 2005	Gabriele Gockel Robert A. Weiß
Donald, Elsie Burch	Die Plantage am Fluss	Lübbe 2004	Gabriele Gockel Rita Seuß mit Petra Hrabak
Dorfman, Ariel	Cristóbal's Sohn und die Reise des Eisbergs	Europa Verlag 2000	Gabriele Gockel Thomas Wollermann

Doyle, Arthur Conan	Wie es geschah in: Peter Zeindler, Kopfkissenkrimis	Sanssouci 1992	Gerlinde Schermer-Rauwolf
Drayson, Nicholas	Der goldene Skarabäus	Insel 2003	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Edmondson, Elizabeth	Villa Dante	Wunderlich 2006	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red. Boris Heczko
Eyre, Elizabeth	Der Tod der Herzogin	Knaur 1995	Robert Weiß Red.: Boris Heczko
Faqir, Fadia	Wie Säulen aus Salz	Europa 1997	Robert A. Weiß Rita Seuß
Farquharson, Vanessa	Nackt schlafen ist bio	Bastei Lübbe 2011	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Fleischer, Leonore	Ein ganz normaler Held	Knaur 1993	Gerlinde Schermer-Rauwolf mit Karin Dufner Red.: Boris Heczko
Fox, Peter	Tod auf dem Golfplatz	Knaur 1988	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Freedman, Anna	Ein letzter Sommer in Sa Costa	Rowohlt 2006	Katharina Förs Gabriele Gockel
Freedman, Anna	Der erste Schnee in Brayner Bay	Rowohlt 2006	Gabriele Gockel Katharina Förs
French, Nicci	Der Glaspavillon	C .Bertelsmann 1997	Barbara Reitz mit Petra Hrabak und Christine Strüh Red.: Boris Heczko
Fürstenberg, Betsy von	In Venedig kam die Liebe	Knaur 1988	Kollektiv Druck-Reif
Gabalton, Diana	Die geliehene Zeit	Blanvalet 1996	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Robert A. Weiß
Gabalton, Diana	Ferne Ufer	Blanvalet 1999	Petra Hrabak Sonja Schuhmacher Rita Seuß Barbara Steckhan
Gardner, John	Kennwort: Tarot	Knaur 1998	Kollektiv Druck-Reif

Gerrard, Nicci	Als wir Töchter waren	Ehrenwirth 2004	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Gerrard, Nicci	Als er für immer ging	Ehrenwirth 2006	Gabriele Gockel Rita Seuß
Gerrard, Nicci	Allein aus Freundschaft	Ehrenwirth 2007	Gabriele Gockel Rita Seuß
Gerrard, Nicci	Das Fenster nach Innen	Lübbe 2009	Rita Seuß Barbara Steckhan
Gold, David Glen	Carter – Das Spiel mit dem Teufel. Die Geschichte eines großen Magiers	Blessing 2001	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Greenfield, Josh	Noah	Knauer 1988	Gabriele Gockel Gerlinde Schermer-Rauwolf
Greer, Luanshya	Die Frauen von Bonne Espérance	Ueberreuter 1990	Kollektiv Druck-Reif
Gregory, Stephen	Der Kormoran	Knauer 1988	Kollektiv Druck-Reif
Hale, Hilary (Hg.)	Goldmanns MordsSachen. Er ruhe in Frieden und andere kriminelle Geschichten aus dem Giftschränk von Celia Fremlin, Patricia Highsmith, Julian Symons u. a.	Goldmann 1989	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Hale, Hilary (Hg.)	Goldmanns MordsSachen. Der kleine Schrecken und andere kriminelle Geschichten aus dem Giftschränk von Simon Brett, Timothy Holme, John Wainwright u. a.	Goldmann 1989	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Hale, Hilary (Hg.)	Goldmanns MordsSachen. Eine Freundschaft ganz besonderer Art und andere kriminelle Geschichten aus dem Giftschränk von James McClure, Simon Brett, Miles Tripp u. a.	Goldmann 1990	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Hardinge, George (Hg.)	Goldmanns MordsSachen Das perfekte Alibi und andere kriminelle Geschichten aus dem Giftschränk von Ellis Peters, Julian Symons, Sara Wood u. a.	Goldmann 1989	Kollektiv Druck-Reif
Hardinge, George (Hg.)	Goldmanns MordsSachen. Wer tötet schon eine Katze? Und andere kriminelle Geschichten aus dem Giftschränk von Antonia Fraser, P.D. James, H.R.F. Keating u. a.	Goldmann 1989	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko

Harod-Eagles, Cynthia	Viktoria – Mein Leben	Schneekluth 1996	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert Weiß mit Karin Dufner
Hermes, Patricia	Amy und die Wildgänse	Knaur 1997	Thomas Wollermann
Hess, Joan	Rufmord	Ariadne 1992	Gerlinde Schermer mit Adelheid Zöfel
Hill, Reginald	Das Haus an der Klippe	Europa 2001	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann Red.: Boris Heczko
Hill, Reginald	Die rätselhaften Worte	Europa 2002	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann Red.: Boris Heczko
Horwith, Leslie A.	Todesursache unbekannt	Knaur 1991	Kollektiv Druck-Reif
Horwitz, Leslie A.	Die Gen-Falle	Knaur 1990	Kollektiv Druck-Reif
Hull, Jonathan	In der Ferne die Normandie	Hoffmann & Campe 2004	Bernhard Jendricke Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Hull, Jonathan	Damals. Die Liebe	Hoffman & Campe 2004	Bernhard Jendricke Robert Weiß
Ignatius, David	Reporter ohne Auftrag	Blessing 1997	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Ince, Angela/ Lowe, Shirley	Wechselspiele	Goldmann 1990	Gerlinde Schermer-Rauwolf mit Ute Duderstädt
Ince, Angela/ Lowe, Shirley	Eine runde Sache	Goldmann 1993	Barbara Reitz Gerlinde Schermer-Rauwolf
Johnson, Diane	Scheidung auf Französisch	Blessing 1997	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Johnston, Wayne	Die Kolonie der unerfüllten Träume	Hoffmann & Campe 1999	Barbara Steckhan Maria Zybak Robert A. Weiß
Johnston, Wayne	Die göttlichen Ryans	Hoffmann & Campe 2000	Christa Prummer-Lehmair Robert A. Weiß

Johnston, Wayne	Das Land meiner Väter	Hoffmann & Campe 2003	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Kane, Carol J.	Blut und Zobel	Knaur 1989	Kollektiv Druck-Reif
Kanon, Joseph	Der verlorene Spion	Blessing 1999	Sonja Schuhmacher Barbara Steckhan
Keady, Walter	Gottesdiener und andere Liebhaber	Blessing 1999	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Keady, Walter	Klosterfrauen und andere Sünder	Blessing 2001	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Kelman, Judith	Wenn das Böse erwacht	Goldmann 1990	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Kelman, Judith	Wenn Engel schlafen	Goldmann 1990	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Kennedy, Douglas	Um jeden Preis	Lübbe 2003	Gerlinde Schermer-Rauwolf Barbara Steckhan Thomas Wollermann
Kennedy, Douglas	Die Entscheidung	Lübbe 2001	Gabriele Gockel Christa Prummer-Lehmair Barbara Steckhan
Kennedy, Douglas	Eine gefährliche Beziehung	Lübbe 2005	Gabriele Gockel Gerlinde Schermer-Rauwolf
Lipman, Elinor	Drei Frauen und ein Held	Heyne 2005	Katharina Förs mit Thomas A. Merk
Lum McCunn, Ruthanne	Mondperle	Ehrenwirth 2002	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
MacNeil, Robert	Julias Tagebuch	Europaverlag 1996	Gabriele Gockel Barbara Steckhan
Markey, Judy	Knietief im Paradies	Scherz 1998	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Mayle, Peter	Hotel Pastis	Droemer Knaur 1994	Gabriele Gockel Rita Seuß Robert Weiß

McCalman, Iain	Der letzte Alchemist: Die Geschichte des Grafen Cagliostro	Insel 2004	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Merrick, Monte	Bitte nicht lesen!	Knaur 1993	Robert Weiß Gerlinde Schermer-Rauwolf
Miller, John Ramsay	Der schwarze Mann	Goldmann 1998	Kollektiv Druck-Reif
Morrissey, Di,	Der Duft der Mondblume	Knaur 2011	Gerlinde Schermer-Rauwolf Sonja Schuhmacher Red.: Boris Heczko
Mullen, Thomas	Die Stadt am Ende der Welt	Hoffmann & Campe 2007	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Norman, Hilary	Grausames Spiel	Lübbe 2002	Gabriele Gockel Barbara Steckhan
Osborne-McKnight, Juilene	Patrick von Irland	Schneekluth 1999	Christa Prummer-Lehmair Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Palmer, Michael	Flashback	Knaur 1990	Kollektiv Druck-Reif
Palmer, Michael	Tod ohne Gewähr	Knaur 1993	Rita Seuß Barbara Steckhan Robert Weiß
Palmer, Michael	Die unbarmherzigen Schwestern	Knaur 1989	Bernhard Jendricke mit Christine Strüh und Adelheid Zöfel
Peters, Elizabeth	Die Schlange, das Krokodil und der Tod	Econ 1993	Bernhard Jendricke mit Karin Dufner
Peters, Elizabeth	Der Fluch des Pharaonengrabes	Econ 1994	Bernhard Jendricke mit Karin Dufner
Plunket, Robert	Love Junkie	Knaur 1994	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert Weiß
Ramsay, Eileen	Jene Tage in Lissabon	Ehrenwirth 2009	Katharina Förs Sonja Schuhmacher
Ramsay, Eileen	Himmelssinfonie	Ehrenwirth 2006	Sonja Schuhmacher
Ramsay, Eileen	Schmetterlingstage	Ehrenwirth 2002	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko

Ramsay, Eileen	Pinienräume	Ehrenwirth 2003	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Ramsay, Eileen	Sternschnuppenächte	Ehrenwirth 2005	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Ryan, Mary	Lied der Gezeiten	Schneekluth 1995	Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christine Strüh
Ryan, Mary	Septembermorgen	Schneekluth 1996	Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christine Strüh
Ryan, Mary	Muschelherz	Schneekluth 1997	Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christine Strüh
Ryan, Mary	Drei Frauen	Schneekluth 1998	Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christine Strüh
Ryan, Mary	Schattentanz	Schneekluth 1999	Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christine Strüh
Ryan, Mary	Grünes Feuer	Schneekluth 2000	Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christine Strüh
Santiago, Esmeralda	Américas Traum	Droemer 1996	Sonja Schuhmacher Barbara Steckhan. Red.: Boris Heczko
Shapiro, Jeff	Renatos Traum	Blessing 2001	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert Weiß
Shaw, Patricia	Sonnenfeuer	Schneekluth 1993	Barbara Steckhan Robert Weiß mit Heide Horn
Shaw, Patricia	Weites wildes Land	Schneekluth 1993	Barbara Steckhan Robert A. Weiß

Sullivan, Mark T.	Toxic	Fischer 2003	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Sullivan, Mark T.	66095	Fischer 2004	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Sullivan, Mark T.	Toxic	Fischer 2005	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Townsend, Sue	Mit einem Schlag war alles anders	Goldmann 1989	Barbara Reitz mit Ursula Wulfekamp
Tsukiyama, Gail	Der Garten des Samurai	Europaverlag 1995	Gabriele Gockel Barbara Steckhan
Tuck, Lily	Die Geliebte des Diktators	Insel 2004	Katharina Förs Thomas Wollermann
Villard, Henry S. & Nagel, James	Hemingway in Love and War	Rororo 1997	Barbara Steckhan mit Petra Hrabak und Thomas Gunkel Red.: Boris Heczko
Watson, Hilary (Hg.)	Goldmanns Mordsachen - Der Gorilla und andere kriminelle Geschichten aus dem Giftschränk von Simon Brett, David Fletcher, Julian Symons, John Wainwright u. a.	Goldmann 1989	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Wharton, Thomas	Der Klang des Schnees	Schneekluth 1997	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke
Whitfield, Van	Eine Nachricht nach dem Piep	Knaur 1999	Barbara Steckhan Thomas Wollermann
Willet, Marcia	Julias Versprechen	Lübbe Ehrenwirth 2010	Christa Prummer-Lehmair Rita Seuß
Willett, Marcia	Ein Hauch von Frühling	Ehrenwirth 2008	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Willett, Marcia	Der Tanz des Schmetterlings	Ehrenwirth 2006	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Willett, Marcia	Das Spiel der Wellen	Ehrenwirth 2005	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko

Willett, Marcia	Die Wärme eines Sommers	Ehrenwirth 2004	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Willett, Marcia	Ein Haus in Cornwall	Ehrenwirth 2003	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Red.: Boris Heczko
Wilson, James	Der Schatten des Malers	Insel Verlag 2002	Rita Seuß Thomas Wollermann
Wilson, James	Der Bastard	Insel Verlag 2005	Rita Seuß Thomas Wollermann
Wilson, James	Die Frau auf dem Foto	Insel Verlag 2008	Katharina Förs Thomas Wollermann
Winspear, Jacqueline	Maisie Dobbs – Verzeihliche Lügen. Englands erste Detektivin ermittelt	Wunderlich 2006	Sonja Schuhmacher
Winspear, Jacqueline	Maisie Dobbs – Das Haus zur letzten Ruhe	Wunderlich 2007	Sonja Schuhmacher
Zetsche, Cornelia Zetsche (Hg.)	Zwischen den Welten. Geschichten aus dem modernen Indien	Insel 2006	In Teilen übersetzt von: Katharina Förs Rita Seuß

ENGLISCH

Kinder- und Jugendbuch

2009-2011

Bick, Ilsa J.	Ashes 01. Brennendes Herz	Ink Egmont 2011	Robert A. Weiß Gerlinde Schermer-Rauwolf Sonja Schuhmacher
Blackman, Malorie	Boys don't cry	Boje 2011	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Wilson, Leslie	Nicht ohne Dich	Boje 2011	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Blackman, Malorie	Schachmatt	Boje 2010	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs

Blackman, Malorie	Asche und Glut	Boje 2009	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Klass, David	Eisbeben	Boje 2009	Robert A. Weiß Christa Prummer-Lehmair

BACKLIST ENGLISCH Kinder- und Jugendbuch

Bick, Ilsa J.	Ashes 01. Brennendes Herz	Ink Egmont 2011	Robert A. Weiß Gerlinde Schermer-Rauwolf Sonja Schuhmacher
Blackman, Malorie	Himmel und Hölle	Boje 2008	Sonja Schuhmacher Christa Prummer-Lehmair
Blackman, Malorie	Asche und Glut	Boje 2009	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Blackman, Malorie	Schachmatt	Boje 2010	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Blackman, Malorie	Boys don't cry	Boje 2011	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Carter, Margaret	Das Schnupperbuch	Ars Edition 1992	Gerlinde Schermer mit Andreas Vollstaedt
Green, Krister / Helje, Lennart	Der Weihnachtstroll	Ars Edition 1991	Gerlinde Schermer
Klass, David	Feuerquell	Boje 2007	Robert A. Weiß Sonja Schuhmacher
Klass, David	Wirbelsturm	Boje 2008	Robert A. Weiß Sonja Schuhmacher
Klass, David	Eisbeben	Boje 2009	Robert A. Weiß Christa Prummer-Lehmair
Lewis, Kim	Rosalies Lamm	Ars Edition 1992	Gerlinde Schermer
Malorie Blackman	Boys don't cry	Boje Verlag 2011	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Ratnett, Michael / Goulding, June	Lieber Bär, komm doch her!	Ars Edition 1992	Gerlinde Schermer
Westheimer, Ruth	Ab jetzt wird alles anders	Aare Sauerländer 1994	Gerlinde Schermer-Rauwolf Barbara Steckhan

Wilson, Leslie	Nicht ohne Dich	Boje 2011	Christa Prummer-Lehmair Katharina Förs
Worsick, David	Die magische Prophezeiung	Ars Edition 1994	Gerlinde Schermer-Rauwolf Barbara Steckhan

ENGLISCH

Sachbuch

2011

AUTOR/IN	TITEL	VERLAG + JAHR	ÜBERSETZER/IN
Clarke, Stephen	Gebrauchsanweisung für Paris	Piper 2011	Gerlinde Schermer-Rauwolf Sonja Schuhmacher
Cobb, Richard	Tod in Paris. Die Leichen der Seine	Klett-Cotta 2011	Gabriele Gockel Thomas Wollermann
König Abdullah II. von Jordanien	Die letzte Chance. Mein Kampf für Frieden im Nahen Osten	DVA 2011	Gabriele Gockel Barbara Steckhan mit Karola Bartsch
Simon, David	Homicide. Ein Jahr auf mörderischen Straßen	Kunstmann 2011	Gabriele Gockel Barbara Steckhan Thomas Wollermann
Vaughan, Hal	Coco Chanel - Der schwarze Engel: Ein Leben als Nazi-Agentin	Hoffmann und Campe 2011	Bernhard Jendricke Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red. Boris Heczko

2010

Adler, Alfred	"Psychiatric Aspects", "On the Interpretation of Dreams", Auszüge aus "Problems of Neurosis", The Case of Mrs. Reef (für die Alfred-Adler-Studienausgabe, Bd. 3	Vandenhoeck & Ruprecht 2010	Sonja Schuhmacher
Bach, James Marcus	Die Freibeuterstrategie. Durch selbstbestimmtes Lernen zum Erfolg	Kunstmann 2010	Gabriele Gockel Thomas Wollermann

Demick, Barbara	Die Kinogänger von Chongjin. Eine nordkoreanische Liebesgeschichte	Droemer 2010	Gabriele Gockel Maria Zybak
Morton, Andrew	Angelina Jolie	Droemer 2010	Barbara Reitz Bernhard Jendricke mit Thomas Bertram
Sounes, Howard	Paul McCartney. Das Porträt	Droemer 2010	Maria Zybak Gabriele Gockel Christa Prummer-Lehmair Red. Boris Heczko
Vilar, Irene	Das sechzehnte Kind. Glück und Abgründe einer großen Liebe	Hoffmann & Campe 2010	Katharina Förs Gabriele Gockel

2009

Bentley, Peter J.	Der Tag, an dem alles schiefging: Pannen des Alltags - wissenschaftlich erklärt.	Piper 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann Red.: Boris Heczko
Goleman, Daniel	Ökologische Intelligenz. Wer umdenkt, lebt besser	Droemer 2009	Gabriele Gockel Maria Zybak
Honoré, Carl	Kinder unter Druck. Rettet die Kindheit vor Schule und Übereltern	Fackelträger 2009	Katharina Förs Sonja Schuhmacher
Ponte, Carla Del (mit Chuck Sudetic)	Im Namen der Anklage. Meine Jagd auf Kriegsverbrecher und die Suche nach Gerechtigkeit	S. Fischer 2009	Gabriele Gockel Thomas Wollermann
Sadat, Jehan	Meine Hoffnung auf Frieden	Hoffmann und Campe 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red. Boris Heczko
Safir, Margery Arent	Sprache, Lügen und Moral. Geschichtenerzählen in Wissenschaft und Literatur	edition unseld im Suhrkamp Verlag 2009	Rita Seuß Thomas Wollermann
Vanderbilt, Tom	Auto - Warum wir fahren, wie wir fahren und was das über uns sagt	Hoffmann und Campe 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß

BACKLIST ENGLISCH

Sachbuch

AUTOR/IN	TITEL	VERLAG + JAHR	ÜBERSETZER/IN
Adler, Alfred	"Psychiatric Aspects", "On the Interpretation of Dreams", Auszüge aus "Problems of Neurosis", The Case of Mrs. Reef (für die Alfred-Adler-Studienausgabe, Bd. 3	Vandenhoeck & Ruprecht 2010	Sonja Schuhmacher
Ali, Tariq	Fundamentalismus im Kampf um die Weltordnung	Diederichs 2002	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Petra Hrabak
Allen, Stewart Lee	Ein teuflisches Zeug. Auf abenteuerlicher Reise durch die Geschichte des Kaffees	Campus 2003	Thomas Wollermann Gerlinde Schermer-Rauwolf
Allsop, David	Clever bluffen: Skifahren	Fischer TB 1998	Bernhard Jendricke
Anderson, Bruce	John Major - Eine unbritische Karriere	Econ 1992	Sonja Schuhmacher Barbara Steckhan mit Christine Strüh Red.: Boris Heczko
Anderson, Jon Lee	Che - Die Biographie	List 1997	Barbara Steckhan Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher mit Christiane Krieger Red.: Boris Heczko
Apa Guide	Türkische Küste	Apa RV-Verlag 1991	Gabriele Gockel mit Annette Diefenthal
Ariely, Dan	Denken hilft zwar, nützt aber nichts. Warum wir immer wieder unvernünftige Entscheidungen treffen	Droemer 2008	Gabriele Gockel Maria Zybak
Bach, James Marcus	Die Freibeuterstrategie. Durch selbstbestimmtes Lernen zum Erfolg	Kunstmann 2010	Gabriele Gockel Thomas Wollermann
Barker, Margaret	Engel - Himmlische Boten in Kunst und Religion	Knesebeck 2005	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher
Barlow, Maude / Clarke, Tony	Blaues Gold	Kunstmann 2003	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Thomas Wollermann

Bayer, Patricia	Art-Déco-Architektur	Stemmle 1992	Katharina Förs Gabriele Gockel
Bearison, David J.	Keiner spricht mit mir darüber	Knauer 1993	Barbara Steckhan
Bentley, Peter J.	Der Tag, an dem alles schiefging: Pannen des Alltags - wissenschaftlich erklärt.	Piper 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann Red.: Boris Heczko
Bernstein, Jane	Rachel. Die Welt mit der Seele sehen	Knauer 1989	Kollektiv Druck-Reif
Beschloss, Michael / Talbot, Strobe	Auf höchster Ebene. Das Ende des Kalten Krieges und die Geheimdiplomatie der Supermächte 1989-1991	Econ 1993	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Beschloss, Michael R.	Powergame. Kennedy und Chruschtschow. Die Krisenjahre 1960 - 1963	Econ 1991	Kollektiv Druck-Reif Red. Boris Heczko
Biddle, Steve	Blütenträume selbst gemacht	Bertelsmann Club 1993	Barbara Steckhan
Binchy, Maeve / McBride, James u. a.	Augenblicke der Menschlichkeit	Knesebeck 2007	Christa Prummer-Lehmair mit André Otto
Blatner, David	So kommen Sie rauf und wieder runter. Was Sie schon immer übers Fliegen wissen wollten	Campus 2003	Katharina Förs Gabriele Gockel mit Thomas Merk
Boukreev, Anatoli	Über den Wolken - Aus de Tagebüchern eines Extrem-Bergsteigers	Heyne 2003	Katharina Förs Robert A. Weiß mit Petra Hrabak
Brandreth, Gyles	Philip und Elizabeth. Porträt einer Ehe	Deutsche Verlagsanstalt 2005	Bernhard Jendricke Robert Weiß Rita Seuß Gerlinde Schermer-Rauwolf
Breen, Michael	Kim Jong Il. Nordkoreas "Geliebter Führer"	EVA 2004	Bernhard Jendricke Gabriele Gockel Red. Boris Heczko
Bremer, Frédéric	Diaspora: Stimmen	Knesebeck 2003	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Brown, Lester R.	Worldwatch Report - Zur Lage der Welt 1993	Fischer TB 1993	Kollektiv Druck-Reif
Brown, Louise	Maha, die Tänzerin. Meine Reise in die Welt eines orientalischen Rotlichtviertels	Hoffmann und Campe 2005	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Brubaker, Rogers	Ethnizität ohne Gruppen	Hamburger Edition 2006	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher

Brumberg, Joan Jacobs	Todeshunger: die Geschichte der Anorexia nervosa	Campus 1994	Katharina Förs mit Karin Dufner
Caistor, Nick	Regenstab-Geschenkbbox. Ein Streifzug durch die Traditionen chilenischer Indianerkultur.	Ars Edition 1998	Gabriele Gockel Christa Prummer-Lehmair
Cameron, Edwin	Tod in Afrika. Mein Leben gegen Aids.	C.H. Beck 2007	Rita Seuß Thomas Wollermann
Carr, Rosamond Halsey	Land der tausend Hügel	Diana 2000	Kollektiv Druck-Reif
Chebran, Yves	Clever bluffen: Verführung	Fischer 1998	Kollektiv Druck-Reif
Chomsky, Noam	Der gescheiterte Staat	Kunstmann 2006	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Thomas Wollermann
Chomsky, Noam	Die Verantwortlichkeit der Intellektuellen. Zentrale Schriften zur Politik (daraus die Mehrzahl der Aufsätze)	Kunstmann 2008	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Gerlinde Schermer-Rauwolf
Clarke, Stephen	Überleben unter Franzosen	Piper/Malik 2008	Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann
Clarke, Stephen	Gebrauchsanweisung für Paris	Piper 2011	Gerlinde Schermer-Rauwolf Sonja Schuhmacher
Cobb, Richard	Tod in Paris. Die Leichen der Seine	Klett-Cotta 2011	Gabriele Gockel Thomas Wollermann
Cohen, Martin	99 moralische Zwickmühlen. Eine unterhaltsame Einführung in die Philosophie des richtigen Handelns	Campus 2004	Rita Seuß Thomas Wollermann
Colapinto, John	Der Junge, der als Mädchen aufwuchs	Walter 2000	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Courtis, John	Alles Bluff. Mitreden beim Thema Management	Humboldt 1995	Bernhard Jendricke
Coward, Rosalind	Diana: Das Porträt	Knesebeck 2004	Sonja Schuhmacher mit Jochen Schwarzer, Blanca Dahms und Thomas Merk
Dahl, Robert A.	Politische Gleichheit - ein Ideal?	Hamburger Edition 2006	Gabriele Gockel Barbara Steckhan Thomas Wollermann

Dahm, Bernhard / Ptak, Roderich	Südostasien-Handbuch, einzelne Artikel	C.H. Beck 1999	Gabriele Gockel mit Heide Horn
Davis, Mike	Ökologie der Angst - Das Leben mit der Katastrophe	Kunstmann 1999	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Gerlinde Schermer-Rauwolf
Delany, Sarah	Unsere ersten hundert Jahre. Die Delany-Schwester erzählen	Droemer Knauer 1995	Gabriele Gockel Katharina Förs
Delany, Sarah und A. Elizabeth	Weisheiten aus hundert Lebensjahren	Droemer Knauer 1996	Katharina Förs Gabriele Gockel
Demick, Barbara	Die Kinogänger von Chongjin. Eine nordkoreanische Liebesgeschichte	Droemer 2010	Gabriele Gockel Maria Zybak
Dirie, Waris / Miller, Cathleen	Wüstenblume	Schneekluth 1998	Bernhard Jendricke Christa Prummer-Lehmair Gerlinde Schermer-Rauwolf Barbara Steckhan
Dodd, Philip / Donald, Ben	The Book of the Cities - Die 250 aufregendsten Städte der Welt	National Geographic Deutschland 2004	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß mit Dr. Thomas Laugstien und Regine Schneider
Dorfman, Ariel	Blick nach Norden, Kurs nach Süden	Europaverlag 1999	Gabriele Gockel Barbara Reitz Maria Zybak
Dozier, Rush	Angst	Europa 1998	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke
Edwards, Michael	Champagner	Heyne 1995	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke
Ehrenreich, Barbara	Smile or Die. Wie die Ideologie des positiven Denkens die Welt verdummt	Kunstmann 2010	Gabriele Gockel Barbara Steckhan
Ehrenreich, Barbara	Qualifiziert und arbeitslos: Eine Irrfahrt durch die Bewerbungswüste	Kunstmann 2006	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher
Ehrensaft, Diane	Wenn Eltern zu sehr ... Die verwöhnten Kinder einer verunsicherten Generation	Klett-Cotta 2000	Sonja Schuhmacher Rita Seuß

Ellison, Katherine	Muttersein macht schlau	Kunstmann 2005	Barbara Steckhan Sonja Schuhmacher Katharina Förs Bernhard Jendricke
Fearn, Nicholas	Denken wie Diogenes	Lübbe 2004	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke
Ferguson, Kitty	Gottes Freiheit und die Gesetze der Schöpfung	Econ 1994	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Rita Seuß
Ferguson, Kitty	Gott und die Gesetze des Universums	Econ 1995	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Rita Seuß
Ferguson, Kitty	Gottes Freiheit und die Gesetze der Schöpfung	Econ 1994	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Rita Seuß
Field, Carol	La Cucina della Nonna	Droemer 1999	Gabriele Gockel Rita Seuß
Fiell, Charlotte und Peter	Die modernen Klassiker. Das Möbeldesign seit 1945	Stemmle 1991	Katharina Förs Gabriele Gockel Gerlinde Schermer-Rauwolf
Filkins, Dexter	Der ewige Krieg. Innenansichten aus dem Kampf gegen den Terror.	Fischer 2009	Christa Prummer-Lehmair Rita Seuß
Fisher, Joe	Die ewige Wiederkehr	Goldmann 1990	Gabriele Gockel Barbara Steckhan
Fitch, Noël Riley	Die literarischen Cafés von Paris	Arche, 1993	Katharina Förs Gerlinde Schermer-Rauwolf
Fontana, David	Die verborgene Sprache der Symbole	Bertelsmann Lexikon 1994	Gabriele Gockel Rita Seuß
Fossum, Merle A. / Mason, Marilyn	Aber keiner darf's erfahren: Scham und Selbstwertgefühl in Familien	Kösel 1992	Sonja Schuhmacher
Foster, Nigel	Mitreden beim Thema: Journalismus	Humboldt 1994	Gabriele Gockel Red. Boris Heczko
Fraser, Antonia	Marie Antoinette	DVA 2006	Gabriele Gockel Barbara Steckhan mit Jochen Schwarzer

Freed, Leonard	Photographien 1954-1990	Stemmle 1991	Gabriele Gockel mit Elisabeth Wagner
Freeman, Edward R. / Gilbert, Daniel R.	Unternehmensstrategie, Ethik und persönliche Verantwortung	Campus 1991	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Sonja Schuhmacher mit Elisabeth Wagner
Friedman, Alan	Agnelli. Das Gesicht der Macht	Heyne 1988	Kollektiv Druck-Reif
Gabriel, Theodore / Geaves, Ronald	...ismen. Religionen verstehen	Knesebeck 2007	Bernhard Jendricke Sonja Schuhmacher
Gilligan, Carol	Die Wiederentdeckung der Lust	Pendo 2003	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Gilligan, Carol	Die Wiederentdeckung der Lust	Pendo 2004	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Goddard, Andrew	Ethik für Eilige	Kreuz 2008	Christa Prummer-Lehmair Robert A. Weiß
Goldensohn, Leon	Die Nürnberger Interviews (Artemis & Winkler 2005)		Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christoph Trunk und M. Ueberle-Pfaff
Goleman, Daniel	Ökologische Intelligenz. Wer umdenkt, lebt besser	Droemer 2009	Gabriele Gockel Maria Zybak
Greenfeld, Josh	Noah - Schritte ins Leben	Knaur 1988	Kollektiv Druck-Reif
Greenfield, David N.	Suchtfalle Internet	Walter 2000	Gabriele Gockel mit Maren Klostermann
Gregory, Julie	Du hast mich krank gemacht - Meine Mutter ließ mich leiden	Ehrenwirth/Lübbe 2004	Katharina Förs Barbara Steckhan
Greiner, Bernd / Müller, Christian Th. / Walter, Dierk (Hg.)	Heiße Kriege im Kalten Krieg, verschiedene Aufsätze	Hamburger Edition 2006	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke Thomas Wollermann Sonja Schuhmacher
Groneman, Carol	Nymphomanie: Die Geschichte einer Obsession	Campus 2001	Sonja Schuhmacher
Halberstam, David (Hg.)	Defining America - Führende amerikanische Intellektuelle erklären den Charakter ihrer Nation, mehrere Aufsätze	National Geographic Deutschland 2004	Gerlinde Schermer-Rauwolf

Halvorsen, Gail S.	Kaugummi und Schokolade. Die Erinnerungen des Berliner Candy Bombers	edition Grüntal 2005	Rita Seuß Thomas Wollermann
Hankinson, Jim	Mitreden beim Thema: Philosophie	Humboldt 1994	Gabriele Gockel Red. Boris Heczko
Harding, Graham	Alles Bluff. Mitreden beim Thema Marketing	Humboldt 1994	Bernhard Jendricke Sonja Schuhmacher
Hart, Charles	Ted - Miteinander lernen	Knauer 1991	Bernhard Jendricke Gabriele Gockel
Hart, Mickey / Stevens, Jay	Die magische Trommel	Goldmann 1991	Gabriele Gockel Rita Seuß mit Heinz Tophinke
Haslam, Malcolm	Jugendstil - Seine Kontinuität in den Künsten	DVA 1990	Gerlinde Schermer-Rauwolf Mit Elisabeth Wagner
Heather, Peter	Invasion der Barbaren. Die Entstehung Europas im ersten Jahrtausend nach Christus	Klett-Cotta 2011	Bernhard Jendricke Rita Seuß Thomas Wollermann
Hedgecoe, John	Das komplette Handbuch der Schwarzweiss-Fotografie	Mosaik 1995	Gabriele Gockel
Honoré, Carl	Kinder unter Druck. Rettet die Kindheit vor Schule und Übereltern	Fackelträger 2009	Katharina Förs Sonja Schuhmacher
Hopkins, Adam	Erlebnis Berlin	Humboldt 1992	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke
Howarth, Eva	DuMont's Schnellkurs >Architektur<	DuMont 1992	Gerlinde Schermer mit Adelheid Zöfel
Huntington, Samuel P. / Harrison, Lawrence (Hg.)	Streit um Werte - Wie Kulturen den Fortschritt prägen, mehrere Aufsätze	Europa 2002	Gerlinde Schermer-Rauwolf
Iliffe, John	Geschichte Afrikas	C.H. Beck 1997	Gabriele Gockel Rita Seuß
Imber-Black, Evan	Die Macht des Schweigens: Geheimnisse in der Familie	Klett-Cotta 1999	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Ipswitch, Elaine	Scott - Aber die Hoffnung bleibt	Knauer 1990	Barbara Steckhan
Jackson, La Toya	Mein Leben mit dem Jackson-Clan (Biographie)	Knauer 1991	Kollektiv Druck-Reif
Jackson, Rosie	Mütter, die ihre Kinder verlassen - alles Rabenmütter?	Europa 1996	Sonja Schuhmacher Barbara Steckhan

Jeffers, Susan	Selbstvertrauen gewinnen: Die Angst vor der Angst verlieren	Kösel 1992	Sonja Schuhmacher
Jennings, Andrew	Das Olympiakartell	Rowohlt 1996	Katharina Förs Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher mit Blanca Dahms
Julier, Guy	Spanien - Das neue Design	Edition Stemmler 1991	Katharina Förs Bernhard Jendricke mit Elisabeth Wagner
Kabbani, Rana	Mythos Morgenland	Knaur 1993	Gabriele Gockel Rita Seuß
Keay, John	Expedition Great Arc	Campus 2002	Bernhard Jendricke Rita Seuß Gabriele Gockel
Kipnis, Laura	Liebe: Eine Abrechnung	Campus 2004	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Klingberg, Haddon	Das Leben wartet auf dich: Viktor und Elly Frankl	Deuticke 2002	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher Rita Seuß
König Abdullah II. von Jordanien	Die letzte Chance. Mein Kampf für Frieden im Nahen Osten	DVA 2011	Gabriele Gockel Barbara Steckhan mit Karola Bartsch
Küng, Hans (Hg.)	Ja zum Weltethos	Piper 1995	Kollektiv Druck-Reif
Lane, Mark	Warum musste John F. Kennedy sterben? Das CIA-Komplott	Econ 1992	Sonja Schuhmacher
Langton, Rae	Sprechakte und unsprechbare Akte, in: Herrmann, Krämer, Kuch (Hg.), Verletzende Worte. Die Grammatik sprachlicher Missachtung	Transcript 2007	Gabriele Gockel Thomas Wollermann
Latchem-Smith, Julia	Papas kleiner Liebling	Weltbild 2008	Katharina Förs Barbara Steckhan Red. Boris Heczko
Little, Stephen	...ismen: Kunst verstehen	Knesebeck 2006	Sonja Schuhmacher Rita Seuß

MacPhedran, Gabrielle / Hopkins, Adam	Berlin	Humboldt 1992	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke
Mantle, Margaret	Katherine, Victoria und die anderen	Knauer 1990	Barbara Steckhan
Marnham, Patrick	Diego Rivera: Träumer mit offenen Augen	Lübbe 2001	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher
Marsh, David	Deutschland im Aufbruch	Zsolnay 1990	Barbara Steckhan Bernhard Jendricke mit Elisabeth Wagner
McDonnell, Jayne Taylor	Im Grenzland der Gefühle	Knauer 1995	Kollektiv Druck-Reif
McNamara, Robert S.	Vietnam. Das Trauma einer Weltmacht	Hoffmann & Campe 1996	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke mit Petra Hrabak
Miles, Hugh	Al-Dschasira. Ein arabischer Nachrichtensender fordert den Westen heraus	EVA 2005	Bernhard Jendricke Gabriele Gockel Maria Zybak Red. Boris Heczko
Morris, David	Krankheit und Kultur. Plädoyer für ein neues Körperverständnis	Kunstmann 2000	Bernhard Jendricke Barbara Steckhan Thomas Wollermann
Morton, Andrew	Angelina Jolie	Droemer 2010	Barbara Reitz Bernhard Jendricke mit Thomas Bertram
Napoleoni, Loretta	Die Ökonomie des Terrors. Auf den Spuren der Dollars hinter dem Terrorismus	Kunstmann 2004	Bernhard Jendricke Sonja Schuhmacher Gabriele Gockel
National Geographic	Best of National Geographic - die faszinierendsten Gesichter der Welt	National Geographic Deutschland 2004	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert Weiß
National Geographic	Best of National Geographic - Die beeindruckendsten Landschaften der Welt	National Geographic Deutschland 2005	Katharina Förs Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Navacelle, Thierry de	Woody Allen: Radio Days - am Drehort	Knauer 1987	Kollektiv Druck-Reif
Neill, John	Katzen aus dem Metropolitan Museum	Nymphenburger Verlagsanstalt 1990	Gabriele Gockel Bernhard Jendricke

Nield, Ted	Superkontinent. Das geheime Leben unseres Planeten: Ein abenteuerliche Reise durch die Erdgeschichte	Kunstmann 2008	Gabriele Gockel Thomas Wollermann
Nielsen, Jerri	Ich werde leben	Marion von Schröder 2001	Barbara Steckhan mit Petra Hrabak
Norgay, Jamling Tenzing	Auf den Spuren meines Vaters. Die Sherpas und der Everest	Diana 2001	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Nusseibeh, Sari	Es war einmal ein Land	Kunstmann 2008	Katharina Förs Gabriele Gockel
Nye, Joseph S.	Das Paradox der amerikanischen Macht	EVA 2003	Bernhard Jendricke Sonja Schuhmacher Rita Seuß Barbara Steckhan mit Joachim Kalka
Odent, Michael	Es ist nicht egal, wie wir geboren werden. Risiko Kaiserschnitt	Walter 2002	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Orser, Mary / Zarro, Richard A.	Bestimme dein Schicksal! Ein Leitfaden zur spirituellen Astrologie	Goldmann 1991	Gabriele Gockel Barbara Steckhan mit Heinz Tophinke
Osman, Ahmed	Wer war Jesus wirklich?	Knauer 1994	Gabriele Gockel Rita Seuß Robert Weiß
Ott, John	Risikofaktor Kunstlicht	Knauer 1989	Barbara Steckhan
Pakenham, Thomas	Der kauende Löwe. Die Kolonialisierung Afrikas 1876-1912	Econ 1993	Kollektiv Druck-Reif Red. Boris Heczko
Paley, Vivian Gussin	Jason - Der Junge, der ein Hubschrauber sein wollte	Knauer 1992	Gerlinde Schermer mit Adelheid Zöfel
Paris, Barry	Garbo - Die Biographie	Europaverlag 1995	Kollektiv Druck-Reif
Parks, Tim	Ein Haus im Veneto	Knauer 1994	Katharina Förs Gerlinde Schermer-Rauwolf
Parks, Tim	Mein Leben im Veneto	Knauer 1997	Bernhard Jendricke Gerlinde Schermer-Rauwolf Thomas Wollermann Red.: Boris Heczko

Pearce, Fred	Wenn die Flüsse versiegen	Kunstmann 2006	Barbara Steckhan Gabriele Gockel
Pearce, Fred	Das Wetter von morgen	Kunstmann 2007	Barbara Steckhan Gabriele Gockel
Pearce, Fred	Viermal um die ganze Welt	Fackelträger 2008	Barbara Steckhan mit Susanne Kuhlmann-Krieg
Phillips, Roderick	Die große Geschichte des Weins	Campus 2001	Rita Seuß Thomas Wollermann
Pitt, William Rivers / Ritter, Scott	Krieg gegen den Irak - Was die Bush-Regierung verschweigt	Kiepenheuer & Witsch 2002	Bernhard Jendricke Rita Seuß Robert A. Weiß
Ponte, Carla Del (mit Chuck Sudetic)	Im Namen der Anklage. Meine Jagd auf Kriegsverbrecher und die Suche nach Gerechtigkeit	S. Fischer 2009	Gabriele Gockel Thomas Wollermann
Rae, Alexander C.	Clever bluffen. Astrologie und Wahrsagen	Fischer 1998	Kollektiv Druck-Reif
Ranes, Polly	Aquarellmalen einfach wie noch nie	Buchgemeinschaft Donauland 1993	Kollektiv Druck-Reif
Ratey, John J.	Das menschliche Gehirn	Walter 2001	Sonja Schumacher Rita Seuß mit Christoph Trunk
Raworth, Susan Berry Jenny	Trockenblumen-Arrangements für jede Jahreszeit	BLV 1995	Gerlinde Schermer-Rauwolf Barbara Steckhan
Reagan, Nancy	"My Turn" - Jetzt kann ich reden. Die Memoiren von Nancy Reagan	Heyne 1990	Kollektiv Druck-Reif
Ricard, Matthieu / Föllmi, Danielle und Olivier / Nacci, Benoit	Buddhismus im Himalaya (nur die engl. Texte)	Knesebeck 2003	Sonja Schuhmacher
Rosen, Jody	White Christmas - Ein Song erobert die Welt	Blessing 2003	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß
Rosenblum, Robert	Die Gemäldesammlung des Musée d'Orsay	DuMont 1989	Gerlinde Schermer mit Adelheid Zöfel
Russell, Margaret	Frauenzimmer	Knesebeck 2002	Gabriele Gockel
Ryan, Michael	Nachtseite: Die Geschichte einer sexuellen Obsession	Europa 1995	Sonja Schuhmacher mit Karin Dufner

Sadat, Jehan	Meine Hoffnung auf Frieden	Hoffmann und Campe 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red. Boris Heczko
Safir, Margery Arent	Sprache, Lügen und Moral. Geschichtenerzählen in Wissenschaft und Literatur	edition unseld im Suhrkamp Verlag 2009	Rita Seuß Thomas Wollermann
Salbi, Zainab / Becklund, Laurie	Zwischen zwei Welten. Die Jahre bei Saddam und meine Flucht aus der Tyrannei	Hoffmann und Campe 2006	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red. Boris Heczko
Scahill, David	Blackwater. Der Aufstieg der mächtigsten Privatarmee der Welt	Kunstmann 2008	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Schaller, Susan	Ein Leben ohne Worte. Ein Taubstummer lernt Sprache verstehen	Knaur 1992	Robert Weiß mit Heinz Tophinke
Simmons, Rachel	Meine beste Feindin. Wie Mädchen sich das Leben zur Hölle machen und warum Frauen einander nicht vertrauen	Kiepenheuer und Witsch 2003	Katharina Förs Gabriele Gockel Rita Seuß
Simon, David	Homicide. Ein Jahr auf mörderischen Straßen	Kunstmann 2011	Gabriele Gockel Barbara Steckhan Thomas Wollermann
Slessor, Catherine	Lichtdurchflutet. Inspirative Architektur	Thomas Bauer Verlag 2002	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher
Smit, Barbara	Drei Streifen gegen Puma: Zwei verfeindete Brüder im Kampf um die Weltmarktführerschaft	Campus 2005	Sonja Schuhmacher mit Jochen Schwarzer
Sounes, Howard	Paul McCartney. Das Porträt	Droemer 2010	Maria Zybak Gabriele Gockel Christa Prummer-Lehmair Red. Boris Heczko
Stafford, Davis	Berlin underground. Wie der KGB und die westlichen Geheimdienste Weltpolitik machten	EVA 2003	Sonja Schuhmacher Rita Seuß Thomas Wollermann
Standage, Tom	Die Akte Neptun. Die abenteuerliche Geschichte der Entdeckung des 8. Planeten	Campus 2001	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Stearns, Ann Kaiser	Und plötzlich ist alles anders: Verluste verstehen und meistern	Kösel 1991	Sonja Schuhmacher

Steinberg, Laurence	Die zehn Gebote der Erziehung. Was Eltern wissen müssen	Walter 2005	Sonja Schuhmacher
Steingraber, Sandra	Leben wächst in mir: Eine biologische Reise zur Geburt	Walter 2002	Sonja Schuhmacher Rita Seuß
Stella, Frank	The Writings of Frank Stella. Die Schriften Frank Stellas (Jenaer Schriften zur Kunstgeschichte)	Walther Koenig 2001	Bernhard Jendricke Rita Seuß Sonja Schuhmacher Gabriele Gockel
Sudoplatow, Pawel Anatoljewitsch	Der Handlanger der Macht	Econ 1994	Kollektiv Druck-Reif
Taylor, Terry Lynn	Warum Engel fliegen können	Goldmann 1991	Barbara Steckhan
Thatcher, Margaret	Downing Street No. 10	Econ 1993	Kollektiv Druck-Reif Red.: Boris Heczko
Thompson, Tracy	Mütter und Depression: Ursachen und Auswege	Patmos 2007	Sonja Schuhmacher
Tomašević, Bato	Montenegro. Eine Familiensage im Jahrhundert der Konflikte	Campus 2000	Sonja Schuhmacher Thomas Wollermann
Tworuschka, Monika und Udo (Hg.)	Bertelsmann Handbuch der Religionen der Welt	Bertelsmann Lexikon 1992	Gabriele Gockel Rita Seuß
Unsworth, Barry	Wo Zeus das Licht der Welt erblickte. Eine Reise durch Kreta	Frederking & Thaler 2005	Bernhard Jendricke Gerlinde Schermer-Rauwolf
Vanderbilt, Tom	Auto - Warum wir fahren, wie wir fahren und was das über uns sagt	Hoffmann und Campe 2009	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Vaughan, Hal	Coco Chanel - Der schwarze Engel: Ein Leben als Nazi-Agentin	Hoffmann und Campe 2011	Bernhard Jendricke Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko
Vickers, Hugo	Loving Garbo	Knesebeck 1995	Bernhard Jendricke Rita Seuß
Vidal, Gore	Ewiger Krieg für ewigen Frieden	EVA 2002	Bernhard Jendricke Barbara Steckhan
Vidal, Gore	Bocksgesang. Antworten auf Fragen vor und nach dem 11. September	EVA2003	Bernhard Jendricke Rita Seuß Barbara Steckhan

Vidal, Gore	Die vergessliche Nation	EVA 2004	Bernhard Jendricke Rita Seuß Barbara Steckhan
Vilar, Irene	Das sechzehnte Kind. Glück und Abgründe einer großen Liebe	Hoffmann & Campe 2010	Katharina Förs Gabriele Gockel
Wadler, Joyce	Liaison. Die unglaubliche Affäre des M. Butterfly	Knaur 1993	Katharina Förs Barbara Steckhan Red.: Boris Heczko
Weidenfeld, George	Von Menschen und Zeiten: Die Autobiographie	Europa 1995	Sonja Schuhmacher Rita Seuß mit Christine Strüh
Westheimer, Dr. Ruth	Ab jetzt wird alles anders. Vom Erwachsenwerden	Aare Sauerländer 1994	Gerlinde Schermer-Rauwolf Barbara Steckhan
Willis, Roy (Hg.)	Bertelsmann Handbuch Mythologie	Bertelsmann Lexikon 1994	Gabriele Gockel Rita Seuß
Wilson, Paul	Das Buch der Ruhe für Mutter und Kind	Heyne 2003	Katharina Förs mit Heide Horn
Wood, Frances	Marco Polo kam nicht bis China	Piper 1996	Bernhard Jendricke Barbara Reitz
Wortmann Weltge, Sigrid	Bauhaus-Textilien	Stemmle 1993	Katharina Förs Gabriele Gockel Gerlinde Schermer-Rauwolf
Wright, Micah Ian	He, Sie da! Keine Fragen bitte! Oder wir inhaftieren Sie illegal in Guantánamo	Kunstmann 2004	Thomas Wollermann
Wright, Robin / McManus, Doyle	Aufstand im globalen Dorf	Econ 1992	Gabriele Gockel Sonja Schuhmacher
Wu, Emily / Engelmann, Larry	Feder im Sturm. Meine Kindheit in China	Hoffmann und Campe 2007	Gerlinde Schermer-Rauwolf Robert A. Weiß Red.: Boris Heczko

ENGLISCH

Kochbücher

AUTOR/IN	TITEL	VERLAG + JAHR	ÜBERSETZER/IN
Archbold, Rick / McCauley, Dana	Das letzte Dinner auf der Titanic	Heyne 1997	Gabriele Gockel Barbara Reitz mit Petra Hrabak
Brennan, Georgeanne	Aus dem Küchengarten der Provence	Hugendubel 1993	Gabriele Gockel Eliane Hagedorn Barbara Reitz
Harris, Valentina	Die schönsten Rezepte aus einem italienischen Bauernhaus	DuMont 1990	Kollektiv Druck-Reif
Holt, Geraldine	Die schönsten Rezepte aus französischen Kräutergärten	DuMont 1989	Kollektiv Druck-Reif
Field, Carol	La Cucina della Nonna	Droemer 1999	Gabriele Gockel Rita Seuß
Krüger, Anita	Der Hai, der Hummer und ich	Lübbe 2003	Gabriele Gockel Rita Seuß
Todd, Pamela	Die Tafelfreuden der Expressionisten, in Teilen	Heyne 1997	Gabriele Gockel Barbara Reitz